

PRECIOS DE SUSCRIPCION

En esta Provincia y Peninsula, un mes. 1'50 Ptas.
En el Extranjero, un trimestre. 6'00

Número suelto, 10 céntimos; atrasado, 20

REDACCION Y ADMINISTRACION
Calle de San José, núm. 20

TALLERES:
IMPRESA GARCIA CRUZ

FUNDADOR,

Santiago Garcia Cruz

PRIVOLIDADBS

Los pueblos del sur abandonan su pasividad

Esto es: hay que abandonar la pasividad. Es la manera de llegar a obtener lo que se desea. Ni las cosas se hacen por sí solas ni debemos esperar a que nos las den hechas. Las necesidades, los deseos, son el primer impulso que nos obliga a emprender la marcha. Obedecemos a ese impulso y no nos detengamos hasta que no hayamos conseguido lo que deseamos o necesitamos. Si desmayamos, estamos perdidos. Nunca llegamos a conseguir nada. Si trabajamos siempre, sin darnos por fracasados nunca, por muy grandes que sean las dificultades, al fin y al cabo venceremos. A la fuerza de voluntad, a la constancia, a la robusta y firme decisión no hay nada que se le resista, si lo que se procura no es cosa que radice en el terreno de lo absolutamente imposible. Y así, a veces, la pujante determinación, la tenacidad llega a realizar verdaderos milagros. Y siendo así, ¿qué no conseguiremos entonces el que con una tenacidad irresistible busca y procura lo que casi está al alcance de la mano y que solo falta un poquito de energía y otro tantito de sacrificio para llegar a su verdadera y legítima posesión?

Los israelitas en su larga odisea, al decir de los libros sagrados, tenían un Moisés que hacía brotar el agua de los peñascos cuando sufrían sed. No tenían, pues, que preocuparse del preciado líquido. A nosotros, visfueras de por vida en estas peñas atlánticas, no nos sucede lo mismo: nosotros no tenemos ningún Moisés. El Moisés nuestro es nuestra voluntad. Dando perennemente con ella en la roca del Estado, en la del Cabildo, en la de los Ayuntamientos y en la de nuestros boñallos mismos es como lograremos esparcir la sed de nuestros labios y de nuestros campos. Pero siempre nuestra voluntad como agente principal, presente en todo terreno y en todo momento.

Hace unos meses, pocos, el que suscribe resguñó algunas cuartillas sobre el importantísimo asunto de las aguas abastecedoras del lindo pueblo de Guía. Otros cronistas, poco antes y otros mucho más antes, también hubieron de platicar sobre el mismo tema. Varias personalidades isoranas también se habían movido en igual sentido cerca de la primera autoridad de la provincia. Ahora veo que los señores Alcaldes de Santiago del Teide, Guía, Adeje, Arona, San Miguel y Granadilla—y los de Arico y Fania dónde se quedaron?—han elevado una razonada instancia al Ministro de Fomento solicitando se tenga en cuenta a sus pueblos en la aplicación de la ley de aguas, no ya para el abastecimiento de los que necesitan solamente, sino también con el plausible fin de aplicar la que pueda explotarse al riego de todo el sediento litoral de sus respectivos municipios.

Esto es, repito. La voluntad ha abandonado su carácter pasivo: mejor, su no existencia, y la idea, jubilosos y prometedores, está en marcha. ¿Llegará a la meta? ¿No llegará? Hay que creer firmemente en que llega. Todo llega si hay quien empuje. Es preciso pues seguir empujando. Y empujando fuerte. La marcha está siempre en reacción directa de la fuerza que se aplica al objeto que se quiere mover. Reuniones, conferencias, artículos de periódicos, recordatorios a las autoridades y al Gobierno, suscripciones de las corporaciones municipales y de las personalidades pudientes para demostrar a los demás centros oficiales que no se espera todo de ellos y de que hay verdadero interés en lo que se solicita, y algunas otras diligencias que puedan idearse enderezadas a tal fin, van separando obstáculos, allanando dificultades, y en una palabra, cimentando la obra.

Pensamos solamente en que en el plazo de diez años hemos de ver regada una buena parte de la zona del sur y aprovechada por consiguiente la inmensa riqueza que tan importante obra supone. Y entonces seguramente no nos explicaremos como hoy, ya en el año 1931, existen pueblos de la importancia de Guía de Isora que no tengan siquiera la suficiente agua para el abasto. Lo recordaremos con verdadero rubor. Nos parecerá un mal sueño.

TINGUARO

INFORMACION

La flota de guerra inglesa va a disponer de nuevos cañones

Londres.—El ministerio de la Marina anuncia que la flota británica dispondrá de egui en adelante de cañones de acero. Los nuevos cañones de 6 pulgadas de tiro rápido que van a ser adoptados ofrecen una resistencia mayor y su potencia ofensiva es también más considerable. Otra innovación importante en la Marina es la sustitución de los cañones de 4 pulgadas 3 de los submarinos por otros de 4 pulgadas 9.

Pronto los norteamericanos tendrán que emigrar a otras tierras

Washington.—El senador Johnson, presidente del Comité de Inmigración del Senado, al apremiar para que fuese aprobada la ley restringiendo la inmigración, ha dicho esta tarde: "Norteamérica, en cuanto a número de habitantes, ha llegado al punto de saturación. Se acerca el momento en que los americanos se verán obligados a emigrar a tierras extranjeras, al menos que se desarrolle una nueva y gigantesca industria. No hablo violentando la hipótesis. Si no se toman inmediatas y severas medidas restrictivas, pronto los hijos de Norteamérica tendrán que buscar sus medios de vida en el Canadá, Australia, África, Méjico y América del Sur. Ciertamente tenemos aún mucha tierra incultada. Pero es indudable que, dado el nivel de vida en América, las labores del campo resultan muy poco provechosas".

En un pueblo francés no han ocurrido en el año 1930 ni matrimonios, ni defunciones, ni nacimientos

Evraux.—Sainte-Colombe, pequeño Ayuntamiento en el cantón de Vernon, que sólo cuenta con 127 habitantes, ha establecido un récord notable. No ha habido ni nacimientos, ni matrimonios, ni defunciones en dicho Ayuntamiento durante todo el pasado año.

El condenado a muerte que no murió

Berlín.—Los periódicos de esta capital publican telegramas de Riga dando cuenta de un hecho curioso registrado en aquella capital de un condenado a muerte que ha sobrevivido a la ejecución.

La ley holandesa autoriza al reo a elegir la muerte que desea le apliquen. Generalmente los condenados sue en elegir entre la horca y el fusilamiento, pero ahora se ha dado el caso de un criminal, llamado Serge Wassilenko que ha preferido la muerte por envenenamiento.

En presencia de los jueces, de un sacerdote y de un médico forense, ingirió el reo la cantidad que se le ordenó de un veneno fulminante, pero no murió ni pronto ni tarde, y después de 48 horas de horribles sufrimientos se recuperó casi por completo, eliminándose todo peligro de fallecimiento.

Como jurídicamente la ejecución tuvo lugar, los magistrados de Riga se encuentran en un embrazo y no saben si el reo debe ser ejecutado de nuevo, si debe continuar en la cárcel e incuso si debe ser puesto en libertad.

La Prosperidad

Sociedad de Instrucción y Fomento

De conformidad con lo que dispone el artículo 34 del Reglamento de esta Sociedad, se cita a Junta General ordinaria de primera convocatoria que se celebrará en nuestro local social el próximo día 15 de los corrientes a las nueve de la noche y caso de no asistir número suficiente de socios se reunirá de segunda convocatoria según determina el artículo 54 a las nueve y media de la misma con arreglo a la siguiente:

ORDEN DEL DIA

- 1. Lectura del acta de la sesión anterior para su aprobación.
2. Presentación para su aprobación de las cuentas correspondientes al año 1930 y
3. Manifestaciones de la Directiva y señores socios.
Santa Cruz de Tenerife, 7 de enero de 1931.—El Secretario, Francisco M. de Villana.—Visto Bueno: El Presidente, Agustín Arco.

Unas cosas

¿Qué hago con esta carta?

Es domingo. El vapor correo de la Península sale para Las Palmas a las 12 de la noche. Y se le ha despachado la correspondencia; pero a un ciudadano se le ocurre depositar una carta.

En Correos no la admiten porque ya se despachó la correspondencia y se quedaría para otra expedición. La estafeta se halla cerrada y no tiene buzón en las horas de clausura. En el vapor no la admiten sino dos horas antes de partir.

El ciudadano tiene que esperar, estropeándosele el día por el solo hecho de depositar una carta.

¿No podría evitarse esto?

La prolongación de la calle del Pilar

El Ayuntamiento tiene acordado prolongar la calle del Pilar, hasta unirla a la de Valentín Sanz. En esta cuestión está precisamente ahora enzarzado.

Y precisamente ahora es que en la esquina de las calles del Adelantado y Teobaldo Power, en una semi-casa del Ayuntamiento, que éste subastó, se está edificando en serio y con toda diligencia.

Y es el caso que esa casa es una de las que la prolongación se tragará íntegramente.

¿No podría evitarse esto?

Escombros, ratas y tendido de ropas

El solar de los derruidos depósitos de carbón de los señores Cory, adquiridos por el Ayuntamiento para unir la calle de Imeldo Seris a la Avenida Marítima, es un inmenso montón de escombros, precedentes del derribo del inmueble.

Aquel "peñascal" está hoy convertido en evacuatorio, criadero y pensión de ratas y lugar de tendido de ropas del vecindario para que el Sol las seque.

Debe retirarse de allí aquellos escombros, llevándolos al Parque por ejemplo, donde mucha falta están haciendo. Así, además, se evitarían la crianza y hospedaje de ratas, la evacuación y el tendido de ropas, cosas todas nada edificantes.

¿No podría evitarse esto?

Nueva Directiva

Junta de gobierno del Colegio Pericial Mercantil, para el año de 1931:

Presidente, don Andrés Pérez Faruá.

Vicepresidente, don Emilio López González.

Tesorero, don Francisco de la Rosa Reyes.

Contador, don Antonio Hernández Matos.

Vocales, don Rafael Pérez y Sánchez-Pinedo, don Eusebio Ramos González don Juan Toledo Torres, don Francisco Menéndez Rodríguez, don Amós García Hernández.

Secretario, don Enrique Ramírez Vizcaya.

Vicesecretario, don Juan Llopis Lloret.

400 pesetas

mensuales obtendrá fácilmente dedicándonos horas disponibles.

Trabajo artístico manual sencillo propio para ejecutarlo entre familia (cualquier localidad). Apartado 41, Madrid.

EL CINE

La invasión extranjera en Hollywood

Los periódicos norteamericanos han empezado a quejarse del peligro que supone para los actores yanquis la enorme cantidad de extranjeros contratados para la filmación de versiones en diferentes idiomas.

Una de las colonias más peligrosas es la española, que reúne a todos los artistas llegados de los diferentes países hispanoamericanos para buscar trabajo en los estudios cinematográficos. Méjico es la puerta por donde se introducen en California las muchachitas ansiosas de gloria y los galanes encargados de eclipsar la fama de los valentinos norteamericanos.

El peligro es mucho mayor ahora que antes, porque con el cine hablado no llegan a los países extranjeros otras películas que las interpretadas por los actores nacidos en el país a que van destinadas. De este modo los americanos ven que la popularidad alcanzada por sus estrellas del cine mudo no será igualada nunca por las estrellas de los talkies, que cuenta únicamente con el limitado público de habla inglesa. Los españoles están magníficamente representados en Cinelandia. A los nombres de María Alba, Rosita Moreno, Carmen Guerrero, Soledad Jiménez, Antonio Moreno, Ramón Pereda, José Crespo y algún otro, de los primeros que actuaron en la pantalla hablada, hay que añadir las últimas adquisiciones: José Soriano Vicoso, Luis Llaneza y Antonio Vidal, veteranos actores del teatro español. Pablo Alvarez Rubio, también actor de teatro, que hizo su primera aparición en el cine con "Rejas y votos", José Pana Papan, actor ferrolano; Juan de Landa, cantante y actor, que ha debutado con gran éxito en "El preámbulo", y Julio Peña, hijo de Ramón Peña, el popular actor español, que ha llegado a Hollywood después de su actuación en "Dese Meñinas" filmada en los estudios franceses de Joinville. Y el navarro Juan Bulate Aristi.

La colonia hispanoamericana no es menos numerosa. Julio Abadía, colombiano; Tito Davison, chileno; las mejicanas Luana Acañiz, Lupita Tóvar, Luz Segovia, Celia Montalván y Mona Goya y los argentinos José Bohr y Manuel Granados, que ha abandonado definitivamente suseudónimo de "Raúl Ellis", adoptado en los tiempos del cine mudo.

NUEVA ACADEMIA

Dirigida por señorita competente, se ha abierto una academia, donde se dan clases de mecanografía, preparaciones para empleos, bordados a máquina y confección de los mismos y flores. Fernando Primo de Rivera (antes Fomento), número 67.

Epilogo de una tragedia sentimental

En la villa minera de Falum (Suecia Central), se ha verificado un sepelio, único en su género, que puede considerarse como el último acto de una tragedia romántica que se desarrolló hace cerca de 250 años.

El cuerpo semipetrificado del minero Matty, que murió en 1677 y cuyo cadáver fue hallado en 1719, ha recibido sepultura en el cementerio de su ciudad natal. Matty recibió el encargo de hacer volar con explosivo una masa de mineral que obstruía una galería, y a pasar de la firme oposición de su prometida, que le hacía ver el riesgo grave que corría, corrió a cumplir con su deber, muriendo después de realizar su acto.

La explosión provocó tan formidables derrumbamientos que se hizo imposible hallar el cadáver de Matty, que fué descubierto 50 años después, cuando había adelantado considerablemente la extracción de mineral. Se le halló en magnífico estado de conservación, hasta el punto de que la prometida de Matty, la septuagenaria, lo reconoció inmediatamente y sufrió tal impresión que murió contados días después.

El cadáver, siempre maravillosamente conservado, se ha guardado hasta ahora en el Museo Minero de Falum encerrado en una urna de cristal, hasta que se ha decidido sepultarlo en el cementerio local. La trágica historia del minero Matty ha inspirado a muchos poetas, músicos, pintores y escultores. Entre otros poetas se han referido a este drama Ruckert, Hoffmann y Achim Von Arnim. Ricardo Wagner, el excelso músico alemán, proyectó en 1849 una ópera sobre tres actos que trataba del minero Matty y de su prometida, que le fué fiel hasta su muerte.

En todos los países nórdicos se narran muchas historias sobre este episodio trágico de la vida de los trabajadores del subsuelo.

Casino de Sta. Cruz de Tenerife

El próximo domingo día 11, y a las 5 de su tarde, tendrá lugar una fiesta en los salones reservados a esta Sociedad en el Gran Hotel Quisiana.

Lo que me complace en comunicar a los señores socios y familiares, a los efectos de asistencia.

Santa Cruz de Tenerife, 9 de enero de 1931.—P. A. de la J. D., El Secretario, Manuel Vivanco.

Murió don José Castañeyra

Ayer falleció en Puerto de Cabras, isla de Fuerteventura don José Castañeyra y Carballo, alcalde varias veces de aquella población, presidente del Cabildo insular de la expresada isla y de otras corporaciones y sociedades de la misma población.

Don José Castañeyra era una personalidad de la isla de Fuerteventura, con influencia grande en casi todos los pueblos.

Disfrutaba de desahogada posición social que él acrecentó mucho con su trabajo y con su inteligencia, pues aparte del tiempo que dedicaba a su comercio, el más importante de la isla, destinaba una gran parte de él a la agricultura, haciendo fincas, roturando terrenos, mejorando otros y realizando grandes explotaciones de aguas.

Cuando se efectuó hace años en Las Palmas la Asamblea celebrada en la plaza de Santa Ana, que representaba a las islas orientales, para pedir la división de la provincia, el señor Castañeyra y Carballo intervino en todos aquellos actos como alcalde de Puerto Cabras, y con representaciones de Fuerteventura.

Reciban sus viuda, hijos y demás familiares nuestro sentido pésame.

Efemérides canarias

9 enero 1786.—Se hace en el Puerto de Garachico el primer padrón de vecinos de aquel pueblo, que dio la existencia de 1.039 habitantes, incluyendo los pagos de "Guincho" y "San Juan del Reparo".

9 enero 1855.—Fallece en Santa Cruz de Tenerife, su patria, a la temprana edad de 24 años, el inspirado poeta Manuel Marrero y Torres. Su muerte causó honda impresión en toda la ciudad, y su entierro fué una solemne manifestación de duelo. El féretro fué llevado en hombros de sus amigos y admiradores los que depositaron coronas sobre su tumba. Honraron la memoria de este ilustre hijo del pueblo, Pérez Carrión y Manuel Savoie; leyeron poesías Claudio F. Sarmiento, Benito Lentini, José D. Dugour, y otras de Angela Mazzini y Victoriana Bridony Mazzini.

Fra tipógrafo y a su muerte regentaba la Imprenta Isleña.

Un palizón a los luchadores de Tenerife

Los luchadores de Gran Canaria se desquitaron el martes del palizón que el domingo les dieron los de Tenerife. He aquí como se desarrolló el partido:

Primero. Víctor Rodríguez, de Tenerife, luchador del montón, cae a manos de Manuel Galindo; primero, por castigo, y después por piedad desvío.

Segundo. Adrián Hernández; buen luchador, ágil, valiente en el ataque, hizo magnífica impresión en el público. En la primera lucha cae Galindo por toque atrás; y en la segunda por desvío. Aplausos y pesetas para el luchador tinerfeño.

Tercero. Aparece Juan López. Gran encuentro; lo más afroso y artístico de la tarde. La primera lucha la da Adrián por su temblor que para atrás. La segunda es de Juan López, que preparando muy bien al contrario, por rápido desvío dá en tierra con su rival, y a lucha decisiva, hermosa, de gran sensación, después de valiente encarnizada de Adrián, al tocar el suelo Juan López, éste desvío y vence. Gran ovación y pesetas para el noble luchador de Las Palmas.

Cuarto. Luis Pagés, que no estaba anunciado, se presenta en el terreno. La primera lucha es de Pagés por toque con pecho; la segunda —lucha maestra—, es de López, que

TARIFA DE ANUNCIOS

(Pago anticipado)

Anuncios en primera plana, 20 céntimos línea de cuerpo diez; en la segunda, 10; en la tercera, 5, y en la cuarta, 3.—Comunicados, desde 10 hasta 50 céntimos la línea.—Esquelas mortuorias, a 15 pesetas en primera clase, y a 12 en la segunda. Importantes rebajas para anuncios permanentes.

Teléfono núm. 156

Toda la correspondencia administrativa, debe dirigirse al Sr. Administrador de EL PROGRESO

DIARIO REPUBLICANO AUTONOMISTA

DECANO DE LA PRENSA DE TENERIFE

DE SOCIEDAD

OBITUARIO

Al mediodía de hoy falleció en esta capital, víctima de prolongados padecimientos, que paulatinamente fué destruyendo su organismo, sin que la Ciencia pudiera curar o dar un paliativo eficaz, la bella señorita Carmela Mendoza Marrero.

La muerte de tan simpática, estimada y laboriosa joven, que merecía a la tumba en la edad de las más espléndidas ilusiones, ha sido sentidísima entre sus numerosas amistades de quienes era muy apreciada por sus excelentes prendas personales, que captaban la admiración y el afecto de cuantas personas le trataban una vez.

Con la amistad de Carmela, nos honrábamos y su prematura muerte nos ha producido profundo dolor, porque perdimos con ella una amiga buena, graciosa, bella y simpática, las cuatro piedras angulares del atractivo femenino.

Descansen en paz la malograda joven y reciban sus padres, hermanos y demás familiares la sincera expresión de nuestro duelo.

—Víctima de prolongada y cruel enfermedad, ha fallecido en esta capital el estimado joven don Ernesto Perera.

Su muerte, aunque temida, causará honda pena entre sus numerosas amistades, que lo apreciaban por su carácter bondadoso.

Gran aficionado al arte teatral, hasta que el padecimiento se lo permitió perteneció al cuadro dramático de la sociedad Santa Cruz, en el cual realizó una labor destacada.

Reciban todos los familiares del malogrado joven nuestro sincero pésame.

—También ha fallecido en esta capital la apreciable señora doña Adelaida Rodríguez, viuda de don Agustín Boigán.

A sus hijos y demás familiares enviamos nuestro pésame.

BODAS

Por don Miguel Blasso y su señora esposa, y para su hijo, el joven arquitecto municipal, don José, ha sido pedida la mano de la bella señorita Mercedes Sanz Millá, hija del director-gerente de la sociedad anónima Canarias Municipal, don Juan Sans Cartanya.

La boda se efectuará en el próximo mes de marzo.

—En Madrid ha sido pedida la mano de nuestra paisana, la señorita Mercedes de Villa y C. Izadi, hija del teniente coronel de Artillería, don Angel de Villa y López, representante de nuestro Cabildo en la Corte, para el licenciado en Medicina don José Elizagui.

—En la parroquia de la Concepción de esta capital, se celebró anoche el enlace de la bella señorita María del Carmen Morales Galván, con el joven don José Valero Torres.

—Ante un altar de la Milagrosa levantado en el domicilio de los señores de Díaz Barrios (don Cándido) anoche se efectuó en La Laguna el enlace de su hija Josefina con el joven comerciante don Domingo García López, siendo apadrinados por la señora doña Paulina Marrero de Díaz Barrios, madre de la novia y por el comerciante don Francisco García Méndez, padre del novio.

Como testigos firmaron el acto los señores don Leocadio Machado López, don Manuel Luque Chicote, don Juan Sanz Bethencourt, don Francisco García López, don José Cascajo Domínguez y don Domingo Marrero Gutiérrez.

Muchas felicidades.

VIAJEROS

Ha regresado de Barcelona la señora doña Elvira Serratocó, esposa del Gobernador militar de Tenerife, don Angel Rodríguez de Barrio.

—Ayer regresó de su viaje al Extranjero y la Península, en unión de su señora esposa y hermanos el presidente del Círculo Mercantil, don Julio Fernández del Castillo.

NATALICIO

Ha dado a luz un niño en esta capital la señora del teniente de Artillería don Fernando Gorostiza.

—Ha dado a luz un niño la señora doña Antonia Barquero Quintero, esposa de don Angel Ariza Bethencourt.

La botadura del crucero "Canarias"

Dicen de El Ferrol que el próximo mes de abril será botado al agua en aquellos astilleros donde se construye el crucero de guerra de nuestra armada que llevará el nombre de «Canarias».

Este buque es el mayor de los construidos en los talleres navales nacionales.

Lo que dijo EL PROGRESO hace 25 años

9 de enero de 1906 (martes)

En un suelto titulado Huelga de carreros, dice:

«Ayer se declararon en huelga varios de los carreros que diariamente concurren al muelle.»

Por la noche, de siete y media a ocho celebraron una reunión en la plaza de Weyler, a la que concurren unos cincuenta o sesenta individuos.

Los huelguistas piden tres pesetas de jornal, en vez de las dos cincuenta que ganan actualmente.

Esta mañana se han formado varios grupos de carreros en el muelle, entablándose algunas discusiones con los dueños de carros.

La presencia de una pareja de la Guardia civil ha infundido para que los grupos fueran disueltos sin intervenciones ni violencias de ningún género.

Mejoras, es el título de otro suelto. Dice:

«Según vemos en la prensa de Las Palmas, la importante compañía industria La Bibaina tiene el firme propósito de establecer en Gran Canaria un servicio de ferrocarriles que enlace los principales pueblos del norte y sur de aquella isla, con un ramal a los del centro, con Las Palmas y Puerto de la Luz.»

La mi ma empresa se propone, como dijimos en números anteriores, realizar importantes mejoras en esta isla y hasta se habla de que hace gestiones para adquirir en la Orotava el importante caudal de aguas de la fuente de Agumansa, con objeto de utilizarlas para una fábrica de electricidad, a cuyo propósito se trasladó hace días a aquella Villa el ingeniero señor Arteche, acompañado de los señores don Arturo Ballester, don Gonzalo Díaz Flores y don Nicasio Tolosa.

Todo ilusiones, proyectos... En una sección titulada Correo de las islas, da esta noticia:

«El alcalde de Las Palmas, al constituirse el nuevo Ayuntamiento de aquella ciudad, anunció la emisión de un empréstito para resolver en primer término, el gran problema del abastecimiento de aguas.»

A los 25 años, en Las Palmas continúa sin resolverse el problema de las aguas.

Da cuenta de lo ocurrido en la sesión que este Ayuntamiento tuvo el día anterior.

Se volvió a poner a votación el nombramiento de tenientes de alcalde, siendo proclamados los siguientes:

IMPRESOS

que se hallan de venta en la Imprenta García Cruz, San José, 36:

FE DE VIDAS

RELACIONES de jornales

RECIBOS para participaciones de Loterías

HOJAS DECLARATORIAS de importación de mercancías libres de derechos de Puertos Francos

ESTADOS DEL MOVIMIENTO de los Depósitos de Consumo

HOJAS DE RECONOCIMIENTO de substancias alimenticias

RECIBOS de alquileres de casas

TALONARIOS de valores

Advertisement for 'LACTICINIO GAY & GATE' featuring a can of condensed milk and text about infant nutrition and health benefits.

Andrés Rodríguez y C. Reparto del dinero del "gordo"

para los puertos de Las Palmas, Tarajalejo, Gran Tarajal y La Guirra por los motos veleros

GUANCHINERFE y HERBANIA

Para Informar: calle Doctor Allart, número 12—Teléfono 180.

LOS CELEBRES productos de radio Philips, los encontrará casa Arizena, instalaciones completas, ventas al contado y a plazos, San José, núm. 38.

Recibos para participaciones de Lotería

En la imprenta de este periódico, se acaba de imprimir la TERCERA EDICION de este

Prepara por desvío, y remata la lucha con burra baja con virada. En el tercer encuentro cae Juan López por levantada.

Quinto. Sale Juan Manuel, que fué el héroe de la tarde, derribando a cinco contrincantes—entre ellos los de más nombre y fama—quedándose victorioso en el terreno. Primeramente levanta Pagés, encarga Juan Manuel y, al flojar aquí, éste levanta y da en tierra con Pagés. En el segundo encuentro, Pagés va a coger la perra y esto lo aprovecha Juan Manuel para tocarlo por virada con cadera. Aplausos y pesetas para el luchador de Las Palmas.

Sexto. Ahora, Domingo Pérez. Primeramente cae con facilidad por pechada, y después por levantada de Juan Manuel, dominando éste notoriamente.

Séptimo. Juan Primera, (campeón de La Palma); lo mejor y más peligroso que trae la selección tinerifeña. Por levantada con cadera alta, vence Primera; en la segunda lucha—alarde de empuje y poder del luchador de Teide—después de levantar tres o cuatro veces Juan Manuel y de magníficas defensas del primero, éste levanta también y por cango vence Juan Manuel; la decisiva es también de nuestro luchador por levantada rastrera, aprovechando el estar "atravesado" el primero y desapareció el peligro, pues han caído los dos fuertes puntuales de la selección tinerifeña.

Octavo. Félix Morja es vencido por dos hermosas levantas de Juan Manuel.

Noveno. El último. "Camurria", es otra víctima del poder enorme del luchador canario, primero por pechada, y luego arrollado fácilmente por toque para atrás.

El record de velocidad de "auto"

Durante los últimos días se están realizando en Londres las pruebas mecánicas del motor que llevará el coche en que el mayor Campbell intentará batir el record de Segrave, en la bahía de Daytona.

El citado motor, de doce cilindros y 1.400 caballos de potencia, es el más potente que jamás se haya hecho en un espacio reducido y tiene solamente cinco pies de altura portres de anchura, considerándose como un verdadero prodigio de la mecánica.

En principio se había construido para colocarse en uno de los aparatos que hablan de par-

año, de recibos para extender las participaciones de la Lotería Nacional.

Estos recibos para que se hallen al alcance de todo el mundo, se detallan desde el número de cinco hasta el infinito.

No olvidarse de la que se le extiende su participación en estos recibos; lleva el noventa por ciento de probabilidades de que su número será premiado.

participar en la copa Schneider, pero se ha logrado permiso del ministro del Aire para que sea destinado al coche de Campbell.

Las pruebas que se están realizando son las preliminares a la construcción del chasis y cuerpo del coche intentado reducir la resistencia del aire al minimum.

El mayor Campbell ha declarado, que espera poder alcanzar con dicho motor una velocidad superior a cuatro millas por minuto.

CARTELERA

Funciones para esta noche

Parque Recreativo. A las 8 menos cuarto, la película americana «El jinete explorador».

A las 9 y media, la película cómica «Reclutas bomberos» y presentación de la «Hermandad Gómez».

Cine "La Paz"

A las 8 menos cuarto, la superproducción Paramount, «Un caballero de París».

A las 9 y media, la superproducción titulada «El despertar».

Cinema Victoria

A las 7 y media, la película en nueve partes, «El comparsa».

A las 9 y media, estreno de la película «La mujer marcada».

Cine Tossal

A las 9 y cuarto, estreno de la película «Shari, la hechicera oriental».

Protección social a la familia

Se han remitido a los Alcaldes de Arrecife, Valverde del Hierro y Puerto Cabras, el importe de los Subsidios por el concepto de familias numerosas correspondiente a titulares de dichas localidades, cuyos créditos abona la Caja Colaboradora por orden del Ministerio de Trabajo y Previsión.

Los Subsidios de Tenerife y Las Palmas, se abonarán por las oficinas respectivas.

Por el Banco Hispano-Americano, se principió hoy a abonar las pesetas que les corresponden a las personas de esta capital que llevaban participaciones en los dos vigésimos del billete de la Lotería número 24 630, agraciado con el "gordo" en el sorteo de Navidad.

Como por la custodia, al seguro, la cobranza, etc., del millón y medio de pesetas que importan los dos vigésimos, el Banco citado cobró 7.500 pesetas, esta suma ha sido abonada a prorrato entre los agraciados, quienes en limpio cobraron—los que hoy lo hicieron—estas cantidades:

Don Antonio Pedro Montesdeoca, 358.200 pesetas; don Juan Febles, 74 625; doña Carmen García, 37 312 con 50 pesetas; don Antonio Martell, 37 312 50; don Domingo Bethencourt, 37 312 50; don Francisco Martín Pérez, 37 312 50; don Tarsis Morales, 37 312 50 y don Domingo Pérez, 18 656 25.

Al poseer or de los dos vigésimos, señor Honrubia, que hoy precisamente llegó a Valencia con su señora e hija le corresponde abonar 2.062 con 50 pesetas, por aquellos gastos; el señor Montesdeoca, 1.800; el señor Febles 375; a don Domingo Pérez, 93 75 y a los restantes 187 50.

400 pesetas

mensuales obtendrá fácilmente dedicándonos horas disponibles.

Trabajo artístico manual sencillo propio para ejecutario entre familia (cualquier localidad).

Apartado 41. Madrid.

Sucesos

Dos niños arrollados por un "auto" solo

En la Rambla de Sol y Ortega, en su enlace con la Avenida de Cuba, ocurrió ayer, de 7 a 7 y media de la tarde, un lamentable accidente automovilístico, del que resultaron heridos dos menores.

A la citada hora se dirigía hacia la carretera de San Andrés el automóvil de esta matrícula número 3 834 marca "Austin", atropellando a dos niños cuando intentaban cruzar dicha vía.

Uno de ellos llamado José Arocha Díaz, de doce años de edad, domiciliado en la calle de Santa Rosa de Lima número 13, quedó tendido en el suelo, gravemente herido; el otro menor, Marcial Suárez, de 12 años, domiciliado en la calle de San Juan Bautista número 31, presentaba ligeras lesiones.

El guardia municipal número 29 intervino en el asunto, trasladando a los heridos a la Casa de Socorro, donde fueron atendidos por el personal facultativo de guardia.

En dicho Establecimiento fué asistido José Arocha, de una herida contusa en la región frontal y erosiones en ambas manos y piernas, presentando, además, síntomas de conmoción cerebral, de pronóstico reservado.

Una vez curado pasó a su domicilio.

Marcial Suárez fué asistido de erosiones en ambos pies, de carácter leve.

Del hecho se dió cuenta al Juzgado de Instrucción.

Otro arrollado por un "aut"

Este mañana fué asistido en la Casa de Socorro, Diego Pérez García, de 8 años de edad, con domicilio en u. Cívico, el que fué arrollado por

CIRCULO DE AMISTAD-XII DE ENERO

CASINO de Santa Cruz de Tenerife

En la noche del sábado próximo, 10 del actual, y hora de las once, se celebrará en los salones de este Casino un

GRAN BAILE DE DISFRAZ

Lo que se comunica a los señores socios por si se dignan asistir en unión de las señoras y señoritas de sus familias.

Santa Cruz de Tenerife, 8 de enero de 1931.—El Secretario accidental, José Díaz Prieto.—Visto Bueno: El Presidente accidental, J. Martí.

el automóvil número 2.930, sufriendo una herida contusa en la cara interna del labio superior, con pérdida de los incisivos superiores, otra herida contusa en la región occipital y contusiones y erosiones en los brazos y piernas.

Paró a su domicilio. Del hecho se dió conocimiento al Juzgado Municipal.

La campaña antirreligiosa

Los periódicos polacos insertan extensas informaciones sobre la persecución religiosa en Rusia.

Según dichas noticias, la actividad de los ateos (Bzoboguiki) ha tomado en estas últimas semanas enormes proporciones y grupos de ellos recorren las ciudades soviéticas acompañados de miembros de la guspeu, dedicándose a quemar iconos y crucifijos que son arrebatados violentamente a los campesinos.

La organización ateo soviética ha declarado que su plan consiste en que logre el cierre de todas las iglesias de la U. R. S. S. dentro de un plazo que expirará a fin de 1934, para cuya fecha no debe quedar en toda Rusia un solo templo consagrado al culto.

Los Bzoboguiki poseen, a modo de seminarios donde instruyen a los propagandistas, el número actual de dichos establecimientos es de 18.

En la marina y en el ejército se

BLENORRAGIA

curación rápida y radica con el famoso producto alemán GONON

TELEGRAMAS

El señor Cambó explicará en otros artículos cómo deberían ser los partidos políticos.

Madrid, 8—22.

Península

Los estudiantes

Al recibir a los periodistas el jefe del Gobierno, señor Berenguer, manifestó que al reanudarse las clases en la Universidad Central, se exigía a los estudiantes el carnet de identidad escolar, formulándose algunas protestas porque se dejó entrar a varios que no lo llevaban.

En el rellano de la escalera principal de la Universidad, un estudiante de la Facultad de Derecho, arengó a sus compañeros, excitándolos a declarar la huelga pacífica, como protesta por la detención de algunos cadetráticos y estudiantes, durante los sucesos recientes.

Varios estudiantes monárquicos protestaron contra el orador, originándose un fuerte escándalo durante el cual se acometieron a puñetazos los bandos.

En algunas de las clases de la Facultad de Derecho, no entraron los estudiantes, pero la calma se restableció pronto.

Vuelve la gripe

Comunican de Palma de Mallorca, que en el pueblo de Felanitx existen sesenta casos de gripe, seguidos de siete defunciones.

Las senadurías

Participan de Zaragoza que ha sido presentada la candidatura del señor Roca Solano, para la senaduría de esta Universidad.

Considerándolo incompatible, el profesorado de las derechas presenta la candidatura del señor Royo Villanova.

Se dice que el señor Roca Solano ha presentado la dimisión de la rectoría.

Personajes reales ingleses

Comunican de Santander que el día 17 del presente mes, son esperados el príncipe de Gales y su hermano el príncipe Jorge.

Harán el viaje en un avión anfibio, que pilotará el primero, proponiéndose embarcar al siguiente día con rumbo a Buenos Aires en el vapor "Oropesa".

El príncipe de Gales y su hermana inaugurarán en Buenos Aires la exposición británica.

Viajan de completo incógnito.

Los golondrinas del conde de Romanones

Con motivo de su regreso a esta corte, el conde de Romanones fue interrogado sobre asuntos políticos, manifestando que debe constituirse un Gobierno nacional, integrado por todas las tendencias políticas, aún las más extremas, con objeto de realizar las elecciones generales y resolver los diversos problemas nacionales.

Añadió que a este efecto deben suprimirse los alcaldes de real orden y cesar todos los gobernadores civiles actuales, sustituyéndolos por los presidentes de las Audiencias, comprometiéndose el poder público a no trasladarlos hasta 6 meses después de celebradas las elecciones.

Luego habló del clima de Sevilla y dijo que recomendó al alcalde telegrafistas a París y Londres, como propaganda, este despacho: "El día seis de enero en Sevilla el termómetro marcaba 25 grados, con cielo intensamente azul, coincidiendo con la aparición de las golondrinas."

Se estima que estas manifestaciones sea augurio de un próximo cambio de situación política.

Artículo de Cambó

La "Veu de Catalunya" ha publicado el señor Cambó su segundo, contestando el discurso del señor Bugallal.

Estudia los partidos políticos desde el siglo XIX hasta la instauración de la Constitución del siglo XX.

Dice que en esta misma época siguió un retroceso en relación con el pasado siglo, pues en el siglo actual se marcó la división entre las derechas y las izquierdas; aquéllas se apoyaban en la legitimidad, en la Iglesia y en la tradición regionalista española; las izquierdas por el contrario se apoyaron en los principios de la revolución francesa, aunque algo atenuada.

Expresa que es artificiosa la organización de los actuales partidos políticos pues carecen de ideales y de entusiasmos.

Creo que el conde de Bugallal habla en broma cuando los calificó de grandes partidos, precisamente en los momentos en que recientes movimientos revolucionarios pretendían destruir el régimen político social que los partidos deben defender, y se limitaron vergonzosamente a enviar algunas tarjetas y telegramas de adhesión al gobierno.

Los mujeres que vuelan. Telegrafían de Nueva York que las dos aviadoras que intentaban batir el record masculino de duración de vuelo, lo van ya volando setenta y nueve horas.

Una de las aviadoras cumplió durante el vuelo 25 años.

La gripe

Manifiestan de Estocolmo que a consecuencia de una epidemia de gripe se encuentran abarrotados de enfermos los hospitales.

Entre los atacados de esta dolencia figuran numerosos médicos y enfermeros.

CAMBIOS

Libras. 45'50
Francos. 36'80
Dólares. 9'37

FUTBOL

¿Quién compra carbón de brezo?

Anoche se reunió este Comité Federativo y acordó... No nos atrevemos a decirlo, ¡caramba! ¿Lo de imos? ¡Sí! Pues ahí va. Que conste que si hay tumutos y patatuses, nosotros nos lavamos las manos.

Pues el Comité Federativo acordó nombrar presidente a don Manuel Zamorano y Cabrera,

Así como suena. Para designarlo, seguramente se tuvo en cuenta los inmensos méritos futbolísticos del nombrado y lo mucho que a él debe el fútbol en Tenerife.

Queda prohibido tirar piedras.

PREMIO MARVA

Con motivo del 85 aniversario del benemérito Presidente del Instituto Nacional de Previsión, General Marvá se hizo entrega en Madrid del premio de 5.000 pesetas para recompensar el mejor trabajo sobre el tema, "El Emigrante y los Seguros Sociales".

Al mismo tiempo se anuncia ya el Concurso 1931 para premiar con 5 mil pesetas en metálico el mejor trabajo sobre el tema "Estudio Médico-social del Convenio sobre reparación de enfermedades profesionales".

Entre los telegramas dirigidos por diversas entidades al General Marvá con motivo de su cumpleaños, transcribimos el del Presidente del Patronato que dice así: "Patronato tengo honor presidir asociase viva satisfacción solemne acto celebrárase hoy motivo Aniversario ilustre Presidente prestigio legítimo que llena patria traspasa fronteras y penetra hondamente alma multitudes engendrando esperanzas que el tiempo demostrará su trascendental benéfico influjo. Generaciones futuras harán justicia esfuerzos hora presente elevando plegaria amor agradecimiento nuestro venerable anciano base fundamental de tan magna obra saludéle afectuosamente.—Sarra Fernández de Moratín".

El Presidente del Instituto de Previsión ha contestado en estos términos: "No olvidaré su afectuoso recuerdo muy agradecido.—José Marvá."

BANCO DE CATALUÑA
Capital 50.000.000 de Pesetas
Casa central: BARCELONA, Rambla de los Estudios, 10.
BANCA. BOLSA. CAMBIO. GIROS.
Y TODA CLASE DE OPERACIONES BANCARIAS
INTERESES QUE ABONAMOS
En cuentas corrientes a la vista, 2 y medio por ciento.
En cuentas corrientes a 8 div., 3 por ciento.
Imposiciones a 6 meses, 4 por ciento.
Imposiciones a un año, 4 y medio por ciento.
Caja de Ahorros, 4 por ciento anual.
SUCURSALES Y AGENCIAS EN LAS ISLAS CANARIAS
Santa Cruz de Tenerife, Alfonso XIII, número 22.
La Laguna. Icod. Güimar.
Las Palmas, Puerto de la Luz, Arucas, Gádar, Guía, Telde.

NOTICIAS

Se ha dispuesto que continúen en vigor los precios que rigieron durante el último semestre, en los pasajes marítimos para los emigrantes.

Se ha concedido la libertad condicional a Antonio Manuel Corrales, recluso en la prisión de Santa Cruz de Tenerife.

Café-Restaurant

Con el nombre de 19 de septiembre y en la carretera de Tejina sitio conocido por El Corazón de Jesús, ha quedado establecido un café-restaurant.

Su propietario don Baldomero González, lo ha dotado de toda clase de comodidades, a fin de que sus visitantes puedan pasar un rato delicioso por poco dinero.

Estados de Consumo.

Fés de Vida.

De venta en esta Imprenta.

PALACE HOTEL AVISO AL PUBLICO

Se participa al público que, debiendo trasladarse en breve el "Hotel Madrid", se instalará en

el mismo local, Plaza de la Iglesia, núm. 14, un nuevo establecimiento, PALACE HOTEL, el que se trata de colocar entre los de primera fila de esta capital en cuanto a comodidad, comidas, servicio, higiene, confort, etc., sin que por ello sus precios resulten gravosos.

El nuevo hotel, que contará con personal competente, trata de ofrecer precios especiales para familias y comisionistas, y precios igualmente económicos para todos sus huéspedes.

No deje usted de visitar en breve el "Palace Hotel", a tres minutos del muelle y junto a la Avenida Marítima. Inmejorable situación y excelente servicio.

PLAZA DE LA IGLESIA, 14

¿Le interesa saber!

Que el 13 del actual se abrió al público el antiguo Café "Cuatro Naciones", con un servicio esmerado de Café-Restaurant y Bar americano.

Que en dicho establecimiento encontrará usted un ambiente selecto, la mayor delicadeza en el personal y lo necesario para satisfacer las exigencias del moderno confort.

Que dispondrá de reservado para familias, servicio de "toilette", mensajeros, teléfono y cuanto puede pedirse en establecimientos similares.

Reforma completa
Cambio de Dirección

SINDICATO ALEMAN DE TUBOS DE ACERO

Fabrica:

Tubos de enchufe normal y especial.
Tubos con bridas de cualquier tipo.
Tubos con rosca y anillas.
Tubería negra, galvanizada o pintada con minio.
Tubería asfaltada y enyutada.

Garantiza:

Tubería de alta calidad, laminada del mejor acero Siemens-Martin, para cualquier uso, y resistente a las más levadas presiones.

Ejerce:

La venta de la afamada TUBERIA MANNESMANN sin soldadura, patentada.

Facilita:

Estudios y presupuestos sin compromiso alguno para los señores interesados.

Delegado de Ventas:

CRISTOBAL BEAUTELL

Departamento de Materiales de Construcción

Primera y segunda enseñanzas

Andrés Manzano de Castro
CRUZ VERDE, 17.

Solo para hombres CALVOS

Los hombres de todas las clases sociales deben tener presente que la primera y única casa del archipiélago que se dedica solo y exclusivamente a la venta de artículos de moda para caballeros, es la Camisería LONDRES Norte, 21. Siempre lo más chic en corbatas, camisas, cinturones, etcétera, etc.

Recuperaréis vuestros cabellos sin pomadas ni alcohol. Tratamiento económico nuevo japonés. Pago después del resultado. Escríbida a MOLKI, Apartado de Correos 10.073, Madrid.

Los tranvías insulares

benefician a los comerciantes, industriales y exportadores. ¿Conocen ustedes sus tarifas para mercancías? LOS TRANVIAS INSULARES incrementarán en breve el servicio de mercancías. Pida precio de transportes a las Estaciones. Los precios de transporte de frutos en los tranvías insulares dejan un margen de beneficio para exportadores y dueños de camiones.

En beneficio del público

MUEBLES BENLLOCH

Los más importantes en las Islas Canarias luchan abiertamente contra toda la competencia, con sus precios, calidades y condiciones. Precios de fabricante a comprador. Nuestra fábrica en Valencia tiene 1.386 obreros.

Muebles en todos estilos. Muebles de Junco. Grandes existencias y extensos catálogos. Lo que se pide por éstos, caso de no agrandar no hay compromiso para aceptarlos. Es una máxima ventaja.

Servicio a domicilio

Exposición hasta las 11 de la noche

SECCION DE COLCHONERIA

En todos tamaños y calidades, en crin vegetal, viruta de corcho, miraguano y lana.

Te. Brooke Bond



Esta buena calidad de Te es seleccionado en las huertas de la INDIAN y CEILAN. Quien desee obtener una clase superior de TE exija siempre el nombre de TE BROOKE BOND, que es la garantía de un artículo seleccionado siendo los paquetes rojos y cerrados por ambos extremos con la etiqueta de la casa exportadora.

African & Eastern (Spain) Ltd.

Santa Cruz de Tenerife

HISPANIA

Compañía General de Seguros

La más importante de España en el ramo de accidentes del trabajo

Con primas muy económicas asegura: Accidentes de Trabajo, accidentes individuales, individual y por agrupación, accidentes personales en viajes marítimos y estancia en países de Ultramar, responsabilidad civil de los propietarios de automóviles, coches de lujo y de industria, explosiones de buques y DETERIORO DE AUTOMOVILES Y AUTOGAMIONES. Agente en Santa Cruz de Tenerife: Juan P. Schwartz. Dirección: Sabino Barthelet, número 1 (calle de...)

Carbón de Brezo

El almacén de carbón LA BANDERA BLANCA participa a su distinguido clientela y al público en general, que actualmente posee los mejores carbones vegetales, que se producen en esta isla, contando con cantidad suficiente para admitir contratos con clientes fijos, dándoles precios especialmente bajos hasta fin de marzo del año próximo.

No confundirse: La Bandera Blanca, Alfonso XIII, número 81. - Teléfono número 369. Pedro Martín Dorta.

CLINICA COSTA

INSTITUTO DE TERAPEUTICA FISICA

Clínica general, Maternidad, Partos, Cirugía de ojos, Pneumotorax artificial, Rayos X, Radioterapia superficial y profunda, Radiografías, Electroterapia, Sillón Borgonio para obesidad.

La casa de salud montada en un hermoso edificio aislado y rodeada de jardines, tiene exteriores todas las habitaciones destinadas a enfermos y cuenta con los aparatos de esterilización más modernos y perfeccionados y con una sala especial de operaciones asépticas y servicio de cirugía modelo.

No se admiten enfermos mentales ni infecto-contagiosos. Horas de consulta: Todos los días de 10 a 11 y de 5 a 6. Gratis para los pobres: Todos los días de 6 a 7. VIERA Y OLAVIZO, 49

THE LONDON ASSURANCE

Compañía de Seguros de Londres - Fundada en el año 1736

Esta compañía asegura en las más ventajosas condiciones contra incendios causados por incendio, relámpago y explosivo. Está autorizada esta Compañía para operar en España por R. O. de 29 de Agosto de 1900.

Tiene hecho el depósito que marca la ley. Agente, Matias Molowny Pérez

"PREFERIDOS"

Son los mejores cigarrillos de hebra, a O'30 LA CAJILLA

"Preferidos" no tiene otro atractivo que las mejores ramas de Mundo que posee. "Preferidos" de O'30 de Morales Clavijo, son los preferidos por los fumadores de verdad.

Probad "Preferidos"

Por su calidad y aroma, cumple con las mejores marcas extranjeras.

Probad también: En picadura granulada VIOLETA, a O'20. En hebra habana superior BRISAS, a O'20.

"AGUILA TENERIFEÑA"

de Manuel Morales Clavijo, Suárez Guerra, núm. 18 SANTA CRUZ DE TENERIFE

Tintorería PARIS

de Alfredo Ibañez Smith. Telleres montados a vapor fuer eléctrica. Lavados higiénicos en seco teñidos en todos los colores, aparatos para quitar manchas. Negro especial para lutos. Dirección: Alfonso XIII, 36 (frente a la calle El Gato)

ALQUITRAN

Venta de alquitrán propio para pavimentación de carreteras y caminos, recomendado como pintura para la conservación de postes y maderos expuestos a la intemperie, enterrados o sumergidos. Precio por tonelada, 150 pesetas en fábrica. Precio para mayores cantidades, convencional. Venta al detall, 0,25 céntimos por kilogramo. Minimum 5 kilogramos. Fábrica de Gas, calle de Regla, Teléfono 183.

Eliminación Creación Científica

PRODIGALUZ

de los ojos PÁRPADOS

PREPARADO POR EL DR. J. MARTINEZ MENENDEZ, condecorado con la cruz del Mérito Militar, por méritos profesionales.

Específico único en el mundo que cura radicalmente las enfermedades de los ojos por graves y crónicas que sean con rapidez asombrosa evitando operaciones quirúrgicas que con tanto fundamento atemorizan a los enfermos. Desaparición de los dolores y molestias a su primera aplicación. Eminentemente eficaz en las oftalmías y por excelencia en las granulosas (granulaciones purulentas y hienorragia queratit uiceraciones de la cornea, etc.) Las oftalmías originarias de enfermedades venéreas curadas en breve tiempo. Mavaviloso en las infecciones post-operatorias. Hace desaparecer las cataratas en período de formación. Destruye microbios, cicatriza, desinfecta y cura para siempre. No más remedios arsenicales mercuriales, nitrato de plata azul mentado y otros tan temibles usados en cónicas. Las vistas débiles y cansadas adquieren prodigiosa potencia visual. [No más neblina] ¡Siempre vista muy clara! ¡Jamás lágrimas! El 98 por 100 de los enfermos de los ojos curanse antes de concluir el primer frasco del específico PRODIGALUZ.

PRODIGALUZ colapsa para siempre el tratamiento por los colirios conocidos hasta hoy en todos los gabinetes oculísticos colirios que en la mayor parte de los casos no hacen más que empeorar el mal irritando órgano tan importante como la mucosa conjuntival. El nitrato de plata que causa el verdadero terror de los enfermos y de muchas cegueras lo hace desaparecer PRODIGALUZ. PRODIGALUZ es completamente inofensivo y produce sus estupendos resultados sin causar la menor molestia a los enfermos. Detiene la miopía progresiva. ¡Enfermos de los ojos! Estad seguros que curaréis en brevísimo tiempo usando el portentoso PRODIGALUZ. (Exigir la firma y marca en el precinto de la cubierta).

Precio del frasco: 40 pesetas

Dirección general: SUCESORES DE E. CUADRADO, San Buenaventura, número 7, y calle del Limón, -Madrid (España).

Zavios a todas partes a través de correo. Paquetes por giro postal

Testimonios de médicos, jueces, fiscales, jefes Ejército, ingenieros, comerciantes, obreros, etc., etc. Eficaz infalible! Sin coque, atropina ni ninguna otra substancia peligrosa como se puede comprobar, sometiéndose a un minucioso análisis. - Aplíquese en recién recibidos sin temor alguno.

UNICO EN EL ORBE!

ANEMIA

VINO Y JARABE Deschiens a la Hemoglobina

Los Médicos proclaman que este Hierro vital de la Sangre es muy superior a la carne cruda, a los ferruginosos, etc. - Da salud y fuerza. - PARIS.

FABRICA DE GAS COKE DE GAS

Procedente de la mejor hulla inglesa «Holmside y Ryhope», destilado diariamente, de inmejorable calidad, alta potencia calorífica y de muy fácil encendido. Pasetas 120 la tonelada en fábrica. Servido a domicilio, 6'50 el quintal (al contado). Pedidos dirigidos a la misma Fábrica, Teléfono núm. 183 o a don Pedro Martín Dorta, Plaza de Weyler. Despacho todos los días hábiles

Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Santa Cruz de Tenerife

(CAJA GENERAL DE AHORROS) con la garantía oficial y protectorado de los Ministerios de la Gobernación y Trabajo y Previsión

Edificio social: Calle de Pérez Galdós, números 9 y 11. Sucursales: La Laguna, Plaza de la Catedral, número 7; Orotava, calle de Inocencio García Feo, número 6; Guimar, Plaza de la Iglesia, núm. 7

OPERACIONES QUE PRACTICA

Caja de Ahorros. - Libretas de Ahorro, interés 3 p.8; Cuentas de Ahorro, interés 3 p.8; Ahorros a plazo fijo, 4 p.8. - Horas de despacho: De 9 a 12 y de 2 y media a 4 y media.

Monte de Piedad. - Préstamos sobre alhajas y efectos. Préstamos con garantías de fondos de ahorros. Préstamos con garantía hipotecaria. - Horas de despacho: De 10 a 12

BANCO HISPANO AMERICANO

Casa central: MADRID

Capital, 100 000 000 de pesetas
Reservas 58.490.132 de pesetas
Cuentas acreedoras . . . 1.138.864.593 de pesetas
Depósitos en cu-todía . 2.966.932.865 de pesetas

Sucursales en Canarias
Santa Cruz de Tenerife - Las Palmas
con oficina auxiliar en el
Puerto de la Luz - Santa Cruz de la Palma
121 Sucursales en España

Sobres comerciales

en diversos colores, y a precios BARATISIMOS, se venden en la IMPRENTA GARCIA CRUZ

COMPANIA TRASMEDITERRANEA

Servicio del mes de ENERO de 1931

Nombre del vapor	Días de salida	Destino
Día 1 Ieta G. Carls	Día 2 a las 18	Cádiz y Barcelona
Día 3 P. Alfonso	Día 4 a las 24	Las Palmas, Cádiz y Sevilla
Día 8 Infta. Beatriz	Día 9 a las 10	Cádiz y Barcelona
Día 10 Plus Ultra	Día 11 a las 12	Las Palmas, Cádiz y Norte de España
Día 15 Ieta Tenerife	Día 16 a las 18	Santa Cruz de la Palma, Cádiz y Barcelona.
Día 16 P. Alfonso	Día 18 a las 12	Las Palmas, Cádiz y Sevilla
Día 22 Infta. Beatriz	Día 23 a las 10	Cádiz y Barcelona
Día 24 Romeu	Día 25 a las 12	Las Palmas, Cádiz y Norte de España
Día 29 Ieta G. Carls	Día 30 a las 18	Cádiz y Barcelona

NOTA.-Los pasajes de ida y vuelta sólo se despacharán hasta la víspera de salida de cada buque.

El vapor PLUS ULTRA admite fruta en conocimiento directo a los puertos del Norte de España, trasbordada en Cádiz. Estos vapores admiten pasajeros en primera, segunda y tercera clase para todos los puertos de su itinerario, despachándose los billetes a víspera de su salida.

Para mayor facilidad de los señores viajeros, en nuestra Agencia pueden obtener también los billetes ferroviarios para cualquier lugar de Europa, haciéndose las reservas de habitaciones en los hoteles que indiquen, y avisando con 8 días de anticipación, se le tendrán preparados los kilómetros a su llegada a Cádiz.

Solamente se admitirán para embarque los despachos que se presenten antes de las 12 del día de salida y los frutos y cargas que estén sobre muelle y al costado del vapor a las 4 de la tarde para los buques que salen a las 6 de la tarde, y para los que salen a las 10 y media de la mañana los despachos deben estar presentados la víspera del día de salida, así como la carga en estado del buque.

Para tarifas de pasajes, fletes y cuantos datos se deseen, diríjase a su agente MANUEL CRUZ, San José, número 10.

Yeoward Line

Saldas del mes de ENERO para Liverpool

Día 3	Alicia
Día 10	Arctica
Día 17	Agula
Día 24	Avoceta
Día 31	Alondra

Estos vapores tienen hueco disponible para frutos y reunen las mejores condiciones en su alojados y bodegas para el transporte de los mismos. Admitimos pasajeros en primera clase para LIVERPOOL. Tarifas de fletes y otros informes pueden obtenerse de su consignatario Richard J. Yeoward sucesor de Yeoward Brothers Marina, 43. - Teléfono número 298.

Servicio Frutero de la LINEA PINILLOS

Servicio rápido SEMANAL con nuevos buques a motor EXCLUSIVAMENTE FRUTEROS

Canarias-Marsella-Génova-Casablanca

Salidas del mes de Enero de 1931

Miércoles 7	Motor-correo SIL	Para Marsella, Niza y Génova
Miércoles 14	Vapor-correo DUERO	Para Marsella
Miércoles 21	Motor-correo EBRO	Para Marsella, Niza y Génova
Miércoles 28	Vapor-correo FRANCOLI	Para Marsella

Salidas de Casablanca para Canarias todos los sábados

NOTAS.-No se expedirán órdenes de embarque sin que previamente se hayan presentado los despachos de la carga en la casa consignataria hasta las 4 de la tarde del día de salida, no pudiéndose admitir carga alguna después de las 6 del referido día.

En los viajes de retorno hacen escala en Génova, Marsella y Casablanca para tomar la carga que se presente para estas islas.

Las frutas que estos buques conducen para Lyon o cualquiera otra plaza del interior de Francia y Suiza se trasbordará directamente del vapor al vagón el mismo día de su llegada a Marsella, incluso las mercancías cuyo despacho de Aduana debe efectuarse en Marsella.

Antonio Ledesma, Agente. - Oficinas: Marina, número 23

Compañía de Vapores Correos Interinsulares

SERVICIO FIJO REGULAR ENTRE LOS PUERTOS DE CANARIAS

Vapores en servicio

León y Castillo	1.465 tons.	Comera-Hierro	800 tons.
Dora y Clavijo	1.465 tons.	Fuerteventura	800 tons.
La Palma	1.465 tons.	Lanzarote	800 tons.

ITINERARIOS

SALIDAS DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

Para Las Palmas, Lanzarote y Fuerteventura. - Todos los sábados y miércoles y el jueves de cada dos semanas.
Para Palma, Gomera y Hierro. - Los domingos y miércoles.
Para Sur de Tenerife y Gomera. - Los martes.
Para Norte de Tenerife y Palma. - Los sábados de cada dos semanas.
Para Las Palmas, Cabo Juby, Río de Oro y La Agüera. - Los jueves de cada dos semanas.

Comunicaciones directas entre los puertos de Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas

Salidas de Santa Cruz de Tenerife. - Lunes, miércoles, jueves, viernes, sábados y domingos a las 12 de la noche. También los miércoles a las 11 de la mañana.

Salidas de Las Palmas. - Lunes, martes, miércoles, jueves, sábados y domingos a las 12 de la noche y también los miércoles a las 12 de la mañana. OFICINAS: SAN JOSE, NÚMERO 10

José Peña Hernández

SERVICIO MARITIMO INTERINSULAR en especial para los puertos de la isla de Tenerife, por los buques ISORA, ADEJE, DELFIN y LAN MIEGEL. Salidas bimensuales para el Sur. Salidas semanales para Garachico. Se admite carga todos los días laborables. Oficinas: Muelle Principal. - Dirección telegráfica: "De fin". - Teléfono 684.

Encargue sus trabajos en la IMPRENTA GARCIA CRUZ